

Molhos Marutti: para cada receita, um molho especial.

MARUTTI
www.marutti.com.br

DIRETOR PRESIDENTE
RAUL M. TAKAKI
JORNALISTA RESPONSÁVEL
TAKAO MIYAGUI

Rua da Glória, 332 - CEP 01510-000 - São Paulo - SP - Tel. (11) 3340-6060 - www.nikkeishimbun.com.br

国内 引越の日通
海外 通 11-3583-3882

トランプ氏 拉致提起明言

対北朝鮮「ベスト尽くす」 非核化へ最大圧力維持

日米首脳が会談

【バームビーチ共同】橋本昌明訪米中の安倍首相は17日午後、本時間18日未明、フロリダ州バームビーチでトランプ米大統領と会談した。トランプ氏は、拉致問題を6月上旬までの開催が見込まれる米朝首脳会談で提起すると言明。解決に向けて、日本のために「ベストを尽くす」と表明した。両首脳は北朝鮮の核問題に関し、核放棄を「完全かつ検証可能で不可逆的な方法」で実現するまで最大限の圧力を維持する方針も確認した。トランプ氏は「強い姿勢で臨む」と述べた。



会談でトランプ米大統領と握手する安倍首相=17日、米フロリダ州バームビーチ(共同)

首相はトランプ氏が環太平洋連携協定(TPP)復帰の検討を指示したことを踏まえ、翌18日の通商・貿易問題が主要テーマとなる会談で、復帰を直接要請する方針。一対一での会談後の少人数会談で首相は「2人

は、米国まで届く大陸間弾道ミサイル(ICBM)だけでなく、日本を射程に収める中、短距離ミサイルも廃棄すべきだと考えも伝えた。首相同行筋は、北朝鮮が従来「行動対行動原則」に基づき、段階的な非核化と見返りの提供による方式を想定していることに関し「トランプ氏はそれで駄目だと分かっていた」と語った。首相とトランプ氏の直接会談は6回目。トランプ氏の別荘「マールアラゴ」で、一対一と少人数に分けて開催し、計約2時間に及んだ。同行筋によると、一対一の会談では北朝鮮問題に多くの時間を費やした。

対話の枠組みも協議したもようだ。拉致問題を巡り首相は「トランプ氏は日本が重視していることを理解し、米朝会談で取り上げると言明してくれ」と評価。米朝会談に際し「(日米が)圧倒的圧力をかけた成果だ。歴史的な会談となることを期待している」と述べた。トランプ氏は、米朝首脳会談の開催地として米国外の5カ所を検討されていると説明。調整が進めば6月上旬までに開かれるが、進まずに会談が開かれない可能性にも言及した。日米両国は北朝鮮対応で「非常に結束している」と強調した。

日米両首脳は会談で、北朝鮮の核・ミサイルの完全放棄に向けた対処方針を擦り合わせた。首相

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

CIA長官、正恩氏と会談

首脳会談実現へ極秘訪朝

【バームビーチ共同】次期米国防務長官に指名されているポンペオ中央情報局長(CIA)長官がトランプ大統領の特使として北朝鮮を極秘に訪問。金正恩朝鮮労働党委員長と会談していたことが17日明らかになった。米主要メディアが報道。トランプ氏も18日、ツイッターで確認した。ワシントン・ポスト紙は

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

【共同】女性問題が取りざたされている新潟県の米山隆一知事(50)は18日午後、県幹部を通じて県議会議長に辞表を提出し、県庁で記者会見した。インターネット上の出会い系サイトで知り合った女性に金品を渡して交際していたと認め「多くの方の信頼を裏切り、心よりおわびする」と謝罪した。女性問題に

Tarifas promocionais para JAPÃO

→ Via Oriente Médio, Europa, Estados Unidos, Canadá e outras rotas.

Consulte-nos

ALFAINTER TURISMO
Visite nosso site: www.alfainter.com.br

ENDERECO: Rua Galvão Bueno, 33 - Sala 62 - LIBERDADE - CEP.01506-000 - SÃO PAULO - SP

Bali

Visite essa ilha paradisíaca, quente, viva e festiva!

Consulte-nos para saber mais!

TUNIBRATRAVEL
renovando e realizando suas viagens!

1949

Informações e Reservas: (11) 3346-8200
www.tunibra.com.br | tunibra@tunibra.com.br

Siga a Tunibra nas redes sociais

*Traga esse anúncio e ganhe um brinde no fechamento da sua viagem conosco.

J & Fの収賄容疑で被告人に



被告となった後の会見でのアエシオ氏 (Jefferson Rudy/Agência Senado)

判事投票は圧倒的な結果に 録音証拠で致命的ダメージ

17日、最高裁第1小法廷で、14年大統領選で次点だったアエシオ・ネーヴェス上院議員(民主社会党・PSDB)が昨年起こした収賄疑惑に関する起訴を受理するかどうかの審理が行われ、賛成多数でアエシオ氏は刑事事件の被告人となった。18日付付字紙が報じている。

アエシオ氏に対するジャット作戦で行った起訴は、食品大手J & Fの社主ジョゼ・レイ・レミアダに基づき、バチスタ被告がラウア・の。供述内容は昨年5月、録音証拠と共に暴露された。伯国に大きな衝撃を与えた。また、アエシオ氏にPSDB党首と上議院議長(上議)に就任した。議院議長(上議)に就任したアエシオ氏は、上議院議長に就任した。議院議長(上議)に就任したアエシオ氏は、上議院議長に就任した。

銀行強盗 過去3年間に聖州336市で発生

爆発物の使用も頻発

聖州内645市の半数以上にあたる336市では、過去3年以内に少なくとも1回以上、銀行強盗または現金自動預け引き機(ATM)の破壊行為が発生している。18日付付字紙が報じている。

このデータは聖州保安局がまとめたものだ。今年1、2月に州内で発生した銀行強盗やATM破壊事件は、未遂も含めて84件だ。これは145件だった15年に比べれば低い。76件だった昨年比では10.5%増加で、銀行強盗が使用されるケースも増えている。

州内陸部で警察の人員もそれほど多くない市に狙いを付けると、10人以上で強力な銃器を持ち、小型トラック数台に乗り込んでやってきて、ダイナマイトでATMを素早く破壊し、現金を盗み去る。最近はこの手のやり方が頻発しており、内陸部での犯罪の57%を占めている。

発生現場を地図に落とすと、聖州西部の周辺都市以外に、サンジョゼ・ドス・カンポスやカンピーナス市、ソコバ市、リベイロン・プレト市周辺まで、銀行強盗やATM破壊行為が広がっている事がわかる。



聖州リベルダーデ広場前のブラデスコ銀行支店(参考画像)

内陸部の市も多く被害に

反対にプレジデント・ブルデント市周辺など、州西部は比較的的安全に見えるが、同種の犯罪が1回から2回発生したばかりの市は合計で200を超えている。ATM破壊、銀行強盗などの犯罪は州全体に広がっている。昨年元聖州軍警司令官のベネジト・ロベルト氏は、「犯罪集団が10人以上の場合、当番の警官が2人だけで対応してはいけません。まず身の安全を守り、犯人の数を確認し、応援を要請することになっている」と語る。

州内の小規模な市では、警官の人員は911人程度で、夜間や週末などは2人体制を保つのがやっとだとい

希少種の魚に絶滅の危機? 広域停電後に別の発電所停止

現在のBM発電所は、スト稼働中本格稼働とシグン川に棲む希少種の魚が絶滅する可能性がある。同発電所は建設前から、生態系への影響など、様々な問題を指摘されていた。

開始した2015年には、普通の川だった部分が巨大な湖化した原因で、16.2トンの魚が死に、3530万レアルの罰金を課せられた。今年も、1トンの魚の死骸が浮き、タービンの試験稼働中止命令が出された。

さらに、国内外の専門家8人が行った研究によると、BM発電所が本格稼働し始めれば、ダムの下流はダム放水分しか水が流れなくなるなど、水中の酸素量や水量、流れの速さ、水温その他の変化は不可避で、VGのみにも影響する。希少種の魚は、生息する環境が壊れる。また、ダムに水を入

カーボロコ氏CBF次期会長に 圧倒的な得票数で当選

17日、ブラジル・サッカー連盟(CBF)の次期会長選挙が行われ、カーボロコ氏が圧倒的な得票数で当選した。18日付付字紙が報じている。

CBFは現在、マルコ・ポロ・デル・ネロ氏が会長を務めている。カーボロコ氏は、デル・ネロ氏の任期が切れる2019年4月16日に、選挙が行われる。カーボロコ氏は、選挙に立候補した。選挙の結果、カーボロコ氏が圧倒的な得票数で当選した。

外国為替市場 4月18日午後4時現在

米ドル相場	3.3765	RS
売	3.3754	RS
買	0.0315	RS
円相場	0.0315	RS
売	0.0315	RS
買		

伯国鶏肉の禁輸措置発動か? WTOに訴える」とマジ農相

鶏肉輸入停止措置をとる国食肉最大のブラジル・プーリス社(BRF)製のイロ・マジ農相は17日、世界貿易機関(WTO)に訴える意志を示した。17、18日付付字紙が報じた。

伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。

伯国鶏肉の禁輸措置発動か? WTOに訴える」とマジ農相

マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。

伯国鶏肉の禁輸措置発動か? WTOに訴える」とマジ農相

マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。

伯国鶏肉の禁輸措置発動か? WTOに訴える」とマジ農相

マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。マジ農相は、伯国は世界最大の鶏肉輸出国で、昨年度は70億ドルの外貨収益をあげた。BRFは鶏肉輸出の最大の相手国である。



テレビ番組

4月29日(日)から5月5日(土)まで

☆都合により放送時間、番組内容が変更される場合もあります。
☆記載されている放送時間はブラジル時間です。
☆番組の内容は5面に記載

Table with columns for dates (4月29日 to 5月5日) and program titles. Includes various news, entertainment, and educational programs.

ニッケイ新聞編集部にて 好評発売中!

Advertisement for 'Brazil' book series, featuring photos and text about Japanese immigration in Brazil. Includes contact information for Nippon News Editorial Department.

Advertisement for 'Japanese Culture' book series, featuring a cover image and text about the Meiji era. Includes contact information for Nippon News Editorial Department.

NHK テレビ番組案内

4月29日(日)から 5月5日(土)まで

都合により放送時間、番組内容が変更されている場合もあります。記載されている放送時間はブラジル時間です。

【問い合わせ】(株)日本国際放送 ワールドTVカスタマーセンター

★大河ドラマ「西郷どん」★ 第16回 「斉彬の遺言」

斉彬(渡辺謙)が突然、病で世を去る。そのことを京で知った吉之助(鈴木亮平)は...

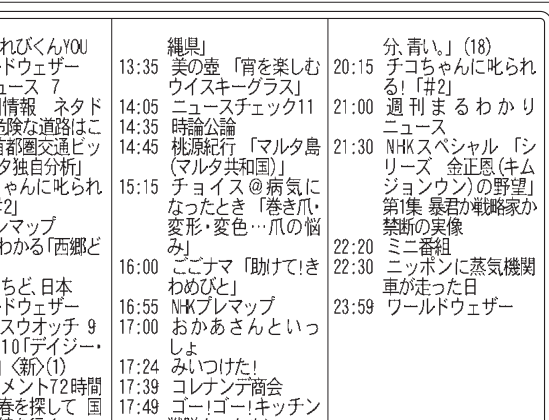


郎は、幕府に刃向かう者たちを、一氣に肅清しようと、吉之助や月照、そして橋本左内(風間俊介)に...



★イッピン★ 「手に馴染む なめらかな白〜兵庫 姫路・軍製品〜」

東京 銀座の老舗デパートでロングセラーの軍財布がある。乳白色の革に幾何学模様...



ら皮革づくりが行われていて、戦国時代には武士の武具や馬具に用いられてきた。丈夫で使うほど...

★ドラマ10 「デジー・ラック」★ (3) 金曜日午前11:00



安芸とリエコがかつて恋人だったことを知った楓。リエコの出産祝いのパンを作ることに...

キングポイントがやってくる!



★土曜ドラマ「やけに弁の立つ 弁護士が学校でほえる」★ (3) 土曜日午前8:15

理科教師の宇野(佐藤隆太)が顧問を務めるバドミントン部の練習中に事故が発生。被害者生徒の保護者は弁護士を雇い、学校側の過失を追及する。



Table with 2 columns: 20日(金)のNHK番組表. Includes programs like News, BS-News, and various dramas.

Table with 2 columns: 21日(土)のNHK番組表. Includes programs like News, BS-News, and various dramas.

Table with 2 columns: 21日(土)のNHK番組表 (continued). Includes programs like News, BS-News, and various dramas.

Table with 2 columns: 21日(土)のNHK番組表 (continued). Includes programs like News, BS-News, and various dramas.

「オリンピックと万博」の幕沢剛さん



「問題が解決しても、誰も責任を取らないから、作り手として暮らさなければならない」

「世界遺産 ル・コルビュジエ作品群」

「共同」国立西洋美術館(東京)を含むル・コルビュジエの建築作品群が、昨年、世界文化遺産に登録されたのは...

読書

「世界を変えた100人の女の子の物語」

「共同」女性だから、日本人だから、経済的に恵まれていないから...



「世界を変えた100人の女の子の物語」(共同) 書房新社・2592円

「英国スパイ物語」(川成洋書) 「共同」近代情報戦の先駆者として...

「共同」国立西洋美術館(東京)を含むル・コルビュジエの建築作品群が、昨年、世界文化遺産に登録されたのは...

「共同」秀吉の朝鮮出兵と、3代将軍家光による鎖国政策に決裂した時...

「共同」秀吉の朝鮮出兵と、3代将軍家光による鎖国政策に決裂した時...

特別寄稿連載

高齢化社会で始まった

「長すぎる老後」への挑戦

聖市在住 毛利律子

「認知症」という言葉が...

現在、介護環境が目覚...

聖市の1973年には...

始め、彼は妻の死んだ...

かっている。昭子の名前...

ある。認知症が進行した...

だつた。奥さんにも認知...

家族皆で早朝から、山を...

「見当識」を含む認知障...

このような家庭内介護...

小説の設定は、ごく普...

抱えて叫び出す。その...

「主人が死んだら自由...

母親がお金を払うと、お...

昨日私はラーメンを一人...

ウニと海鮮どんぶり(日本...

「痴呆症」と言ってい...

た最も記憶に残る小説...

この小説は、昭和4...

この小説は、昭和4...

この小説は、昭和4...

この小説は、昭和4...

この小説は、昭和4...

この小説は、昭和4...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

ミッキーマウスから開園35周年祝う

東京ディズニーランド

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...



DVD映画「恍惚の人」...

小説になった家庭内介護の実態...

「私はこの墓に入ります」...

「共同」千葉県浦安市...

「共同」千葉県浦安市...



伝ごっこから来たの 大門千夏

HOTEL MONTE REAL RESORT
Lazer, Diversão e Alegria para sua Família
ÁGUAS DE LINDÓIA

CLÍNICA MÉDICA ORIENTAL NAKATA
Admite-se estagiário(a)
研修生募集中 (男女)

ニッケイ新聞
www.nikkeishimbun.com.br
月曜〜金曜日: 祝日を除く...

コロニア・アリアンサの歴史を知る 決定版 ポルトガル語で読める
木村快著 共生の大地アリアンサ
ALIANÇA A TERRA DA COOPERAÇÃO
特別価格 水語版 R\$40



「剣道にときめかなくなつた」

宮本武蔵の教えをブラジルに
広めて25周年

剣豪・宮本武蔵が大成した兵法「二天一流」。その免許皆伝を受けた岸川ジョージさん(54、2世)が創立した「二天古武道研究所(以下、二天)」は今年、節目の25周年を迎える。南北アメリカとヨーロッパの8カ国に70以上の支部を持ち、約1200人の生徒が日々稽古に励む。岸川さんは「試合に勝つことも、幸せな人生を歩むことが大切」と説く。全ブラジル剣道大会で連続優勝を成し遂げるなど、武術の世界を生きてきた岸川さんが、なぜそのような考えに至ったのか。そして、非日系が大平を占める生徒らは、なぜ現代武道と二天を愛するのか、その答えを探った。



居合術の指導にあたる岸川さん(二天提供)

岸川さんは「二天一流」の剣道に「二天」という特別な縁がある。それは、二天が創始した「二天古武道研究所」が、1993年にブラジルのサンパウロに支部を開設した。その翌年、岸川さんは、二天の支部長に就任した。二天の支部は、サンパウロ以外にも、ブラジルの他の都市にもあり、また、米国、カナダ、ヨーロッパにも支部がある。二天の支部は、剣道だけでなく、柔道、空手、合気道など、さまざまな武術の指導も行う。岸川さんは、二天の支部長として、二天の発展に努めている。二天の支部は、剣道だけでなく、柔道、空手、合気道など、さまざまな武術の指導も行う。岸川さんは、二天の支部長として、二天の発展に努めている。

ラ会 創立25周年記念慈善ショー

ペレット 通所介護施設への改装目標に

聖州北西部ノロエスデのペレイラ・パレット市で、日系高齢者のための支援を行う「恵会」(玉置幸子代表)が、今年創立25周年の節目を迎え、「記念チャリティショー」を6月15日午後7時から同地のブラジール聖公会教会で行う。開拓者として高齢化した一世がボ語を覚えずに疎外感を味わっている...



活動の様子(提供写真)

「これまで週2回、お話を聴いて、身体ゲーム、手話、音楽等のボランティア活動を実施してきた。昨年から、それに加えて、障害者向け支援を開始。言語療法士、理学療法士を迎え、試験的に活動を行ってきた。伝道活動のため牧師である夫とともに82年に渡り、立上当初から会に携わってきた玉置会長は「かつて15人ほどのボランティアも高齢化して、今では5人ほど。会は過渡期に差し掛かっている」と現状を語る。障害者向け支援には、ボランティアの確保が必要となるなど課題は山積している。現在、市教育局と連携し、問題意識を高めるため「高齢者週間」を行うなど、「現場の声」を市に訴える取り組みもしているという。今回のチャリティショーの収益を、それに充当し、活動の様子(提供写真)...

大耳小耳

聖州パウリスタ線の中心都市にあるマリリア日系文化体育協会(シズ・ケンイチ会長)が主催する「第16回ジカワ」と呼び、稽古場に入るときに丁寧に挨拶をする。普段から日本の礼儀を指導している。岸川さんは「剣道にときめかなくなつた」と語り、20歳から剣道を始めた岸川さん。めきめきと実力を付け、14歳のときに日本の武道館で開催された国際少年剣道大会に出場し、個人・団体競技ともに3位に入賞。3年に1度開催される世界剣道選手権大会には、1985年から91年まで3大会連続でブラジル代表として出場した。二天を立ち上げたのは1993年、サンパウロ連邦大学医学部を卒業し、医師として働き始めた。周回は剣道

ブラジル日下野氏 理事長に就任

日伯関係強化を目指す

ブラジル日本語センターの総会が先月24日に行われ、新理事長に日下野良武さん(75)が就任した。役員改選では、日下野さんを選んだ理由を、岸川さんは「剣道にときめかなくなつた」と語り、20歳から剣道を始めた岸川さん。めきめきと実力を付け、14歳のときに日本の武道館で開催された国際少年剣道大会に出場し、個人・団体競技ともに3位に入賞。3年に1度開催される世界剣道選手権大会には、1985年から91年まで3大会連続でブラジル代表として出場した。二天を立ち上げたのは1993年、サンパウロ連邦大学医学部を卒業し、医師として働き始めた。周回は剣道

倫理の基本は「苦悩」

東納英一氏が講演

ブラジル倫理の会(須郷清孝会長)が7日朝日系パレスホテルでモニングセミナーを開催した。東納英一氏が「苦悩」が倫理の一番のテーマに講演を行った。東納氏は「苦悩」が倫理の一番のテーマに講演を行った。東納氏は「苦悩」が倫理の一番のテーマに講演を行った。



新しく理事長に就任した日下野さん

「苦悩」が倫理の一番のテーマに講演を行った。東納氏は「苦悩」が倫理の一番のテーマに講演を行った。東納氏は「苦悩」が倫理の一番のテーマに講演を行った。

「形」だけでは感動できない。技が実戦にならなければ。そのために、岸川さんは古流の技で試合をする武術「実践剣道」を考案し、それを二天で指導している。岸川さんは「剣道にときめかなくなつた」と語り、20歳から剣道を始めた岸川さん。めきめきと実力を付け、14歳のときに日本の武道館で開催された国際少年剣道大会に出場し、個人・団体競技ともに3位に入賞。3年に1度開催される世界剣道選手権大会には、1985年から91年まで3大会連続でブラジル代表として出場した。二天を立ち上げたのは1993年、サンパウロ連邦大学医学部を卒業し、医師として働き始めた。周回は剣道

PERFUMARIA TAKEO

たけお商店

二九四一九三三

MASSAGEM

Permita se relaxar com massagem profissional com dedicação e qualidade.

Rua Loeffgren (a 2 quadras do Metrô Santa Cruz) Alice 96875-7006

売アパート

メトロから徒歩5分、東洋街で便利!

聖市リベルダデーダグロリア街

◎62平米、築40年、2寝室で26万レアル

◎共益費300レアル

TEL: (11) 3274-6775

TEL: (11) 3208-3655

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL

南米神宮

開運 沼矛八方被

Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino SP

Tel: (11) 5575-4783

HANDA & HANDA - ADVOCACIA

Dr. PEDRO HANDA

Rua da Glória, 332 - sala 51

Liberdade - São Paulo - SP

Tel. 3271-0806 - Cel. 98208-3650

ATENDO EM JAPONÊS

SERRA NEGRA SP Chalés Hotel Fazenda SERRA NEGRA SP

VALE DO SOL

TUDO O QUE SUA FAMÍLIA MERECE ESTÁ AQUI

RESERVAS ABERTAS: **CORPUS CHRISTI**

10 PISCINAS, 4 AQUÉCIDAS e COBERTAS, 1 HIDROMASSAGEM

VISTA PANORÂMICA 4 Saunas, quadras de: Tênis, Tamboréu, Vôlei, Basquete, Futebol Salão, Campo de Futebol Oficial, 2 Campos de Futebol Infantil, Brinquedoteca, Quadras de Basquete e Vôlei Infantil, Lagos para Pesca, Cavalos, Cinema, Cidade das Crianças, Castelo Infantil, Salões de Estar, Carteador, Leitura, TV e Jogos, Arvorismo, Tirolesa, Paredão de Escalada e Cancha de Bocha.

ÁREA DE LAZER

Reservas: (11) 2626-2437 - (13) 2191-0827 - (17) 2786-0062 - (19) 4040-4257 - (21) 3005-3427 - (31) 2626-1601

INSTITUTO CULTURAL NITEN 25 ANOS

Presidente Dr. Jorge Kishikawa

- Menkyo Kaiden da escola de Miyamoto Musashi Niten Ichi Ichi Ryu (1610)
- Menkyo da escola Tenshin Shoden Katori Shinto Ryu (1400)
- Menkyo da escola Shindo Muso Ryu Jodo (1605)
- Menkyo da escola Suiryu Ryu Iai Kenpo (1595)
- 7° dan Kyoshi de Kendo (1998 - O primeiro a ser aprovado pelo Japão na América)
- 7° dan de BJJ (1999)

Atuou como Oficial Médico do Esporte no Exército e fundou há 25 anos o Instituto Cultural Niten com o objetivo de difundir a tradição nipônica e filosofia dos samurais. Com 60 Dojos na América do Sul, México, Europa e EUA. Escreveu o livro "Shin Hagakure - Pensamentos de um Samurai Moderno" e foi revisor do "Livro dos Cinco Anéis" de Miyamoto Musashi em português.

Na data de seu aniversário, 24 de abril, comemora-se o Dia do Samurai.

Parabenizamos os atletas e dirigentes homenageados na 62ª edição do Prêmio Paulista de Esportes

www.niten.org

頼れる大黒柱が3勝目

メッセンジャー汚名返上



3勝目を挙げ、ファンの声援に応える阪神・メッセンジャー＝ナゴヤドーム（共同）

プロ野球

【共同】頼れる大黒柱としての姿を示した。阪神のメッセンジャーは一回のピンチを最少失点で乗り切り、二回以降はテンプルを抑えて6回2失点で3勝目を挙げた。前回登板した12日の広島戦で球審への暴言で退場処分を受けたメッセンジャーは、二回途中降板した右腕投手は汚名を返上。「ハインドの状態が我慢強くプレーし、逆転してくれたチームメイトに感謝する」と話した。

荒川さんが世界殿堂入り

フィギュア、日本人3人目

【ロサンゼルス共同】フィギュアスケートで2006年トリノ冬季五輪女子金メダリスト、荒川静香さん（36）の世界殿堂入りが17日、発表された。AP通信が報じた。日本スケート連盟によると、日本人では1992年アルベールビル五輪銀メダルの伊藤みどりさん（48）、多くのトップ選手を育てた佐藤信夫氏（76）に続き3人目。荒川さんはフィギュアスケートの「天才少女」と呼ばれ、全日本ジュニア選手権で史上初の3連覇。16歳で出場した98年長野五輪は13位。2002年ソルトレイクシティ五輪代表は逃したが、04年世界選手権で初優勝した。トリノ五輪ではショートプログラム3位からフリーで逆転し、フィギュアスケート史上、アジアで初の五輪金メダリストになった。金メダルを返して銀盤を優雅に横断する「イナバウアー」は流行語大賞にもなった。



中国に勝利し、喜ぶ宇津木（左端）ら日本イレブン＝アンマン（共同）

なでしこ、中国下し決勝へ

サッカー女子アジア杯

【アンマン共同】サッカー女子のアジア・カップ第8日は17日、アンマンで準決勝が行われ、2連覇を狙う日本代表「なでしこジャパン」は中国を3-1で下し、決勝に進出した。20日（日本時間21日未明）の決勝は2大会連続で日本とオーストラリアの顔合わせとなった。国際サッカー連盟（FIFA）1位の日本は前半に岩淵（INAC神戸）が先制。後半には横山（フランクフルト）の2得点を生かした。オーストラリアはタイと延長戦を終えても2-2で決着せず、PK戦を3-1で制した。

米大リーグ

大谷3失点で初黒星

【アナハイム共同】米大リーグは17日、各地で行われ、エンゼルスの大谷はアナハイムでのレッドソックス戦に先発し、2回を投げて1本塁打を含む4安打3失点、1三振2四球でメジャー初黒星（2勝）を喫した。チームは1-10で敗れ、7連勝で止まった。

JORNAL NIKKEI SHIMBUN
EDITORIA JORNALISTICA UNIÃO NIKKEI LTDA.
Rua da Glória, 332-Liberdade
CEP 01510-000-São Paulo-SP
Telephone: (11) 3340-6060
Fax: (11) 3341-6476
Site: www.nikkeishimbun.jp
Facebook: www.facebook.com/nikkei.shimbun

Diretor Presidente: Raul M. Takaki
Jornalista Responsável: Takao Miyagui-MT 15.167-SP
Redator: Masayuki Fukasawa

記事に関するご意見 **Redação:** redacao@nikkeishimbun.jp
配達・購読契約に関する連絡 **Assinatura:** nikkeishimbun@yahoo.com.br
広告に関する連絡・問い合わせ **Publicidade:** anuncio@nikkeishimbun.jp

Periodicidade: Terça-feira à Sábado
Preço Assinatura:
R\$ 790,00(Anual) / R\$ 420,00(Semestral)
Assinatura Digital(PDF):
R\$ 330,00(Anual) / R\$ 170,00(Semestral)

MUFGバンク(ブラジル)、私たちの新しい名前です。

ここブラジルの地で99年間という長きにわたり、皆さまに愛されてきたブラジル三菱東京UFJ銀行は、この度、MUFGバンク(ブラジル)へと行名を変更いたします。

私たちは、これまで皆さまと築いてきた信頼関係を大切に、今後も、皆さまの多様なニーズに対して、より「質」の高いサービスで、期待を上回る価値を提供してまいります。

これからは、MUFGバンク(ブラジル)として、変わらず、確かなクオリティをお届けします。

Banco MUFG Brasil S.A.
A member of MUFG, a global financial group

MUFG

Quvidoria
DDG: 0800 770 4060
Email: ouvidoria@br.mufg.jp

©2018 Banco MUFG Brasil S.A. Todos os direitos reservados.
O nome e o logotipo MUFG são marcas de serviço do Mitsubishi UFJ Financial Group, Inc., e são usadas pelo Banco MUFG Brasil S.A. com permissão.